

**Paritair Comité voor de petroleumnijverheid en  
-handel**

**Commission paritaire de l'industrie et du  
commerce du pétrole**

*Collectieve arbeidsovereenkomst van 19 juni 2023*

*Convention collective de travail du 19 juin 2023*

Vrijstelling van aangepaste beschikbaarheid voor de  
periode van 1 januari 2025 tot 31 december 2026

Dispense de disponibilité adaptée pour la période  
allant du 1<sup>er</sup> janvier 2025 jusqu'au  
31 décembre 2026

**HOOFDSTUK I. Toepassingsgebied**

**CHAPITRE 1<sup>er</sup>. Champ d'application**

Artikel 1. Deze collectieve arbeidsovereenkomst is  
van toepassing op de werkgevers en de werknemers  
van de ondernemingen welke onder het Paritair Co-  
mité voor de petroleumnijverheid en -handel ressort-  
teren.

Article 1<sup>er</sup>. La présente convention collective de  
travail est applicable aux employeurs et aux tra-  
vailleurs des entreprises ressortissant à la Com-  
mission paritaire de l'industrie et du commerce du  
pétrole.

Onder "werknemers" worden hierna de arbeiders en  
de bedienden van het mannelijk en het vrouwelijk  
geslacht verstaan.

Par "travailleurs" on entend ci-après : les ouvriers  
et les employés de sexe masculin et de sexe fémi-  
nin.

**HOOFDSTUK II.**

*Vrijstelling van aangepaste beschikbaarheid*

**CHAPITRE II.**

*Dispense de disponibilité adaptée*

Art. 2. De sector geeft toepassing aan collectieve  
arbeidsovereenkomst nr. 169 van 30 mei 2023 van  
de Nationale Arbeidsraad voor de periode van  
1 januari 2025 tot 31 december 2026.

Art. 2. Le secteur exécute la convention collective  
de travail n° 169 du 30 mai 2023 du Conseil na-  
tional du Travail pour la période allant du  
1<sup>er</sup> janvier 2025 jusqu'au 31 décembre 2026.

HOOFDSTUK III. *Geldigheidsduur*

Art. 3. Deze collectieve arbeidsovereenkomst heeft uitwerking met ingang van 1 januari 2025 en houdt op van kracht te zijn op 31 december 2026.

CHAPITRE III. *Durée de validité*

Art. 3. La présente convention collective de travail produit ses effets au 1er janvier 2025 et cesse de produire ses effets le 31 décembre 2026.